## "14<sup>th</sup> Sunday of Luke"

Sunday, January 23rd

8:15 a.m. Orthros 9:30 a.m. Divine Liturgy

**Saturday, January 29<sup>th</sup>** 6:00 p.m. Great Vespers

#### **FELLOWSHIP HOUR**

Fellowship hour is being hosted by the Parish Council.

# CELEBRATION OF LOVE & GRATITUDE

February 5<sup>th</sup> Celebration of Gratitude & Love Dinner to honor Fr. Phil and to welcome Fr. Timothy. See Marina Ambus in the Community Center during Fellowship Hour to purchase tickets. Tickets must be purchased by Friday, January 28<sup>th</sup>. There will be no ticket sales at the door.

### ST. KATHERINE DANCE PRACTICE

Please meet in the Community Center, in front of the stage right after Sunday School is over.

#### FDF CHORAL FESTIVAL

St Katherine is forming a team to participate in the FDF Choral competition. All youth - any age, dancers, and non-dancers - are invited to join us. For more information contact Maria Morton (480) 326-7921.

### FLOWER MINISTRY MEETING

The Flower Ministry team members will have a meeting with Fr. Timothy on

Saturday, February 12<sup>th</sup> at 5:00 p.m. in the upstairs conference room.

#### WELCOMING MINISTRY

We are still looking for a few more volunteers to serve on our Welcoming Ministry. For more information or to volunteer please contact the Church office.

#### **EIGHT DATES**

The next session of "Essential Conversations for a Lifetime of Love" Zoom series will be on Jan. 27<sup>th</sup>. For information:

www.familywellnessministry.org/eight-dates

### **APOKRIES 2022**

Saturday, March 5<sup>th</sup> the Arizona Hellenic Foundation is hosting its 4th annual Apokries Costume Party, Dinner Dance! See Telis Evripidou for tickets. Proceeds to benefit the Arizona Hellenic Foundation Scholarship Fund.

# ARIZONA HELLENIC FOUNDATION SCHOLARSHIP

The Arizona Hellenic Foundation has several scholarships available for eligible students. For applications and eligibility requirements, please visit the Foundation's web site: <a href="https://azhellenic.org/">https://azhellenic.org/</a>

#### **CONFESSION TIMES:**

- Saturdays from 5:30 6:00 p.m. (before Vespers)
- After the Great Censing in Vespers, please wait in the pews closest to the South door in the Nave.
- By appointment

# St. Katherine Greek Orthodox Church Weekly Bulletin January 23, 2022 Welcome!



2716 N. Dobson Rd., Ste. 101 Chandler, Arizona 85224

Phone: (480) 899-3330

Website: <a href="www.stkatherineaz.org">www.stkatherineaz.org</a>
E-mail: <a href="mailto:office@st-katherine.org">office@st-katherine.org</a>

**Church Office Hours:** 

Tuesday-Thursday 9:30 a.m. – 3:30 p.m.

Closed 12:00 – 1:00p.m. for lunch. Fr. Timothy is off on Thursdays.

**Proistamenos:** 

Rev. Fr. Timothy Pavlatos frtimskchurch@gmail.com

Assistant Priest: Fr. Basil Rosu

Priest Emeritus:

Fr. Demetrios Kavouras

## **Saints and Feasts**

- 14th Sunday of Luke
- Hieromartyr Clement, Bishop of Ancyra
- Agathangelus the Martyr
- Righteous Father Dionysius of Olympus

### **Readings:**

# **Hieromartyr Clement, Bishop of Ancyra**

Saint Clement, who was from Ancyra in Galatia, was the son of an unbelieving father, but a believing mother whose name was Sophia. At first he lived as a monk, later he became the bishop of his city. He suffered so many things in confession of the Faith in Christ, that the time of his sufferings and struggles stretched out over a period of twenty-eight years. Finally he and Saint Agathangelus (who was from Rome) were beheaded together during the reign of Diocletian and Maximian, in the year 296.

### **Agathangelus the Martyr**

Saint Agathangelus (who was from Rome) along with Saint Clement, Bishop of Ancyra, were beheaded together during the reign of Diocletian and Maximian, in the year 296.

We extend a warm welcome to all visitors worshipping with us today. We are glad you are here! Please join us for coffee and fellowship in the Community Center following dismissal of Liturgy

# EPISTLE AND GOSPEL READINGS

## **EPISTLE READING:**

Prokeimenon. Mode Plagal 2.

Psalm 27.9,1 O Lord, save your people and bless your inheritance.

Verse: To you, O Lord, I have cried, O my God.

The reading is from St. Paul's First Letter to Timothy 1:15-17

Timothy, my son, the saying is sure and worthy of full acceptance, that Christ Jesus came into the world to save sinners. And I am the foremost of sinners; but I received mercy for this reason, that in me, as the foremost, Jesus Christ might display his perfect patience for an example to those who were to believe in him for eternal life. To the King of ages, immortal, invisible, the only God, be honor and glory to the ages of ages. Amen.

Προκείμενον. Ήχος πλ. β'.

ΨΑΛΜΟΙ 27.9,1 Σῶσον, Κύριε τὸν λαὸν σου καὶ εὐλόγησον τὴν κληρονομίαν σου.

Στίχ. Πρός σέ, Κύριε, κεκράξομαι ὁ Θεός μου.

# Πρὸς Τιμόθεον α' 1:15-17 τὸ ἀνάγνωσμα

Τέκνον Τιμόθεε, πιστὸς ὁ λόγος καὶ πάσης ἀποδοχῆς ἄξιος, ὅτι Χριστὸς Ἰησοῦς ἦλθεν εἰς τὸν κόσμον ἀμαρτωλοὺς σῶσαι, ὧν πρῶτός εἰμι ἐγώ· ἀλλὰ διὰ τοῦτο ἠλεήθην, ἵνα ἐν ἐμοὶ πρώτῳ ἐνδείξηται Ἰησοῦς Χριστὸς τὴν πᾶσαν μακροθυμίαν, πρὸς ὑποτύπωσιν τῶν μελλόντων πιστεύειν ἐπ' αὐτῷ εἰς ζωὴν αἰώνιον. Τῷ δὲ βασιλεῖ τῶν αἰώνων, ἀφθάρτῳ, ἀοράτῳ, μόνῳ σοφῶ θεῷ, τιμὴ καὶ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων. Ἀμήν.

### **GOSPEL READING:**

# The Gospel According to Luke 18:35-43

At that time, as Jesus drew near to Jericho, a blind man was sitting by the roadside begging; and hearing a multitude going by, he inquired what this meant. They told him, "Jesus of Nazareth is passing by." And he cried, "Jesus, Son of David, have mercy on me!" And those who were in front rebuked him, telling him to be silent; but he cried out all the more, "Son of David, have mercy on me!" And Jesus stopped, and commanded him to be brought to him; and when he came near, he asked him, "What do you want me to do for you?" He said, "Lord, let me receive my sight." And Jesus said to him, "Receive your sight; your faith has made you well." And immediately he received his sight and followed him, glorifying God; and all the people, when they saw it, gave praise to God.

# Έκ τοῦ Κατὰ Λουκᾶν 18:35-43 Εὐαγγελίου τὸ Ἀνάγνωσμα

Τῷ καιρῷ ἐκείνῳ, Ἐγένετο δὲ ἐν τῷ έγγίζειν αὐτὸν εἰς Ἱεριχὼ τυφλός τις έκάθητο παρὰ τὴν ὁδὸν προσαιτῶν ἀκούσας δὲ ὄχλου διαπορευομένου έπυνθάνετο τί εἴη ταῦτα. ἀπήγγειλαν δὲ αὐτῷ ὅτι Ίησοῦς ὁ Ναζωραῖος παρέρχεται. καὶ ἐβόησε λέγων Ίησοῦ υἱὲ Δαυΐδ, ἐλέησόν με καὶ οἱ προάγοντες ἐπετίμων αὐτῷ ἵνα σιωπήση: αὐτὸς δὲ πολλῷ μᾶλλον ἔκραζεν υἱὲ Δαυΐδ, ἐλέησόν με. σταθείς δὲ ὁ Ἰησοῦς ἐκέλευσεν αὐτὸν ἀχθῆναι πρὸς αὐτόν. έγγίσαντος δὲ αὐτοῦ ἐπηρώτησεν αὐτὸν λέγων τί σοι θέλεις ποιήσω; ό δὲ εἶπε Κύριε, ἵνα ἀναβλέψω. καὶ ό Ίησοῦς εἶπεν αὐτῷ. ἀνάβλεψον. ἡ πίστις σου σέσωκέ σε. καὶ παραχρῆμα ἀνέβλεψε, καὶ ήκολούθει αὐτῷ δοξάζων τὸν Θεόν καὶ πᾶς ὁ λαὸς ἰδὼν ἔδωκεν αἶνον τῶ Θεῶ.

# Apolytikion & Kontakion Hymns January 23<sup>th</sup>, 2022

### Resurrectional Apolytikion in the Plagal of the Second Tone

When the angelic powers appeared at Your grave, the soldiers guarding it feared and became as dead. And standing by the sepulcher was Mary who was seeking Your immaculate body. You devastated Hades, not afflicted by it. You went to meet the virgin, and granted eternal life. You resurrected from the dead. O Lord, glory to You.

Άγγελικαὶ Δυνάμεις ἐπὶ τὸ μνῆμά σου, καὶ οἱ φυλάσσοντες ἀπενεκρώθησαν, καὶ ἵστατο Μαρία ἐν τῷ τάφῳ, ζητοῦσα τὸ ἄχραντόν σου σῶμα. Ἐσκύλευσας τὸν Ἅδην, μὴ πειρασθεὶς ὑπ' αὐτοῦ, ὑπήντησας τῇ Παρθένῳ, δωρούμενος τὴν ζωήν, ὁ ἀναστὰς ἐκ των νεκρῶν, Κύριε δόξα σοι.

### **Apolytikion for St. Clement**

O Clement, according to your all-sacred name, you grew as a branch of holiness, a stem of martyrdom, a most sacred flower, and a luscious fruit given by God to the faithful. We pray you, who ran with Martyrs and shared the throne with hierarchs: intercede with Christ our God, entreating Him to save our souls.

Κλῆμα ὁσιότητος, καὶ στέλεχος ἀθλήσεως, ἄνθος ἱερώτατον, καὶ καρπὸς ὡς θεόσδοτος, τοῖς πιστοῖς πανίερε, ἡδύτατος ἐβλάστησας, Ἀλλ' ὡς Μαρτύρων σύναθλος, καὶ ἱεραρχῶν σύνθρονος, πρέσβευε Χριστῷ τῷ Θεῷ, σωθῆναι τὰς ψυχὰς ἡμῶν.

#### **Apolytikion of St. Katherine**

Let us sing the praise of the Bride of Christ renown, the Patroness of Sinai, Katherine Divine. Our assistance and protection, for she has brilliantly subdued, the impious refined, by the power of the Spirit. She was crowned as a martyr of the Lord, and for all, she entreats His great mercy. Τὴν πανεύφημον νύμφην Χριστοῦ ὑμνήσωμεν, Αἰκατερῖναν τὴν θείαν καὶ πολιοῦχον Σινᾶ, τὴν βοήθειαν ἡμῶν καὶ ἀντίληψιν, ὅτι ἐφίμωσε λαμπρῶς, τοὺς κομψοὺς τῶν ἀσεβῶν, τοῦ Πνεύματος τῇ μαχαίρα, καὶ νῦν ὡς Μάρτυς στεφθεῖσα, αἰτεῖται πᾶσι τὸ μέγα ἔλεος.

#### Kontakion

You sanctified the virginal womb by Your birth, O Lord, and blessed the hands of Symeon fittingly, O Christ God; and even now You came and saved us. Now, give peace to our Nation in time of war, and empower our Leaders, so loved by You, the only one who loves humanity. Ο μήτραν παρθενικὴν ἀγιάσας τῷ τόκῳ σου, καὶ χεῖρας τοῦ Συμεὼν εὐλογήσας ὡς ἔπρεπε, προφθάσας καὶ νῦν ἔσωσας ἡμᾶς Χριστὲ ὁ Θεός. Ἀλλ' εἰρήνευσον ἐν πολέμοις τὸ πολίτευμα, καὶ κραταίωσον Βασιλεῖς οὓς ἡγάπησας, ὁ μόνος φιλάνθρωπος.